

формой той же буквы. Перекладкины «ю» и иотованного «е» подняты до самого верха, что тоже признак XIV—XV вв. (Карский, 187, 206). Признаком XV в. является длинный хвост «а» (см. описание грамоты № 298). Стратиграфическая дата — первая половина XV в., что вполне соответствует упоминанию Михаила Юрьевича.

Разделить грамоту на слова можно так:

... ну Михайлу Юрьевичю... твой Зиновей...

Перед именем адресата стояло «господину» или «осподину» или сокращенная форма «гну». Написание имени Зиновий через ять известно в Новгородской летописи (НЛ, 403) и в новгородских пергаменных грамотах (ГВНЦ, 228, 258).

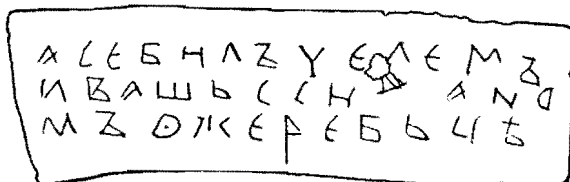
Грамота № 309

Грамота № 309 найдена в четвертом или пятом строительном ярусе, в квадрате 1612, на глубине 0,93 м, вне сооружений. Это целая, хотя и небольшая, записка:

асебильчелемъ

ивашь.ссивано

мъ.ожеребьцѣ



0 1 2 3 4 5 см

Прорись грамоты № 309

Длина 0,11 м, ширина 0,03 м.

Встречены те же формы «и», что и в предыдущей грамоте. Ничто не противоречит стратиграфической дате, а это первая половина XV в.

Разделить грамоту на слова можно так:

А се биль челемъ Ивашь сс Иваномъ о жеребьцѣ.

Буква «с» во второй строке удвоена по ошибке. Дальше буква «в» смещена и искажена, поскольку она попала на складку бересты.

По-видимому, челобитье было устное. Затем сам господин написал себе для памяти эту записку.

Обоих челобитчиков звали Иванами. Один назван уменьшительным именем, другой — полным. Они, очевидно, просили дать им жеребца.